

**Zeitschrift:** Bulletin mensuel de la Chambre de commerce suisse en France  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** - (1922)  
**Heft:** 28

**Rubrik:** Avis aux membres de la chambre

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

pole de Fr. 3 par quintal, poids brut. Les envois reconnus comme fruits de table sont, par contre, exempts de la finance de monopole.

La distillation du moût provenant des fruits importés ne peut avoir lieu que sur autorisation de la Régie fédérale des alcools et contre paiement de la finance de monopole qu'elle fixera.

Cette décision est entrée en vigueur le 15 août dernier.

(F. O. S. C., 11 août 1922.)

## France

### IMPORTATION

#### Abrogation de prohibition d'importation

Ex 175 *ter* Pierres gemmes et pierres scientifiques taillées.

(Décret du 10 août 1922.)

### EXPORTATION

#### Dérégation à la prohibition de sortie

Par dérogation générale aux décrets des 15 juillet et 23 décembre 1919, l'exportation des pommes de terre pourra être effectuée, jusqu'à nouvel avis, sans autorisation préalable.

(Avis aux exportateurs, *Journal Officiel* du 2 septembre 1922.)

### DOUANES

#### Nouveaux coefficients de majoration

N° du tarif d'entrée	Désignation des marchandises	Coef.
78	Sagou, salep, farine de manioc....	2
319 bis	Tapiocas exotiques ou indigènes bruts, en grumeaux, concassés ou granulés .....	2

(Décret du 6 août 1922.)

#### Suppression de droit d'entrée

Est suspendu le droit de douane afférent, en tarif général, au sulfate d'ammoniaque brut. (N° 019 du tarif d'entrée.)

(Décret du 4 septembre 1922.)

### TRANSPORTS

#### Réduction des prix de transports sur les produits résineux

Une réduction très sensible sur les tarifs de chemin de fer concernant les *produits résineux*, tant pour la circulation à l'intérieur de la France que pour les envois destinés à l'exportation, vient d'être homologuée par le Ministre, en date du 25 août 1922. La mise en application du nouveau tarif doit avoir lieu dans le courant du mois de septembre.

L'abaissement du prix des transports sur les produits résineux, notamment sur l'essence de térébenthine et les résines, combiné avec la bonification d'exportation qui est portée de 10 à 25 %, atteint près de 50 % pour des parcours de 700 kilomètres et au-delà.

Nous nous tenons à la disposition de nos membres pour leur fournir des détails complémentaires qui pourraient les intéresser.

## AVIS AUX MEMBRES DE LA CHAMBRE

Nous rappelons une fois de plus à nos membres ainsi qu'à toutes les maisons d'exportation suisses, que pour nous permettre de renseigner d'une façon toujours plus complète et efficace les personnes qui ont recours à nos services, il nous est indispensable de posséder leurs *catalogues, prospectus et prix-courants*.

Nous serons très reconnaissants à toutes les maisons qui voudront bien nous faire parvenir ces documents de publicité.

Nous prions en outre, dans leur propre intérêt, les maisons qui ne nous ont pas encore fait connaître les noms de leurs *Agents ou Représentants en France* (à Paris, en province, dans les colonies et protectorats français) de bien vouloir le faire.

D'autre part, les membres de la Chambre qui se sont inscrits auprès de nous comme Agents-Representants nous rendraient service en voulant bien nous indiquer les noms des fabriques ou maisons de commerce dont ils ont la carte.

Nous rappelons enfin à tous nos sociétaires, que les locaux de la Chambre leur sont, en tout temps, largement ouverts, qu'ils y trouveront des *bureaux* pour y faire leur correspondance et recevoir leurs visites, une *bibliothèque* comprenant entre autres de nombreux annuaires et livres d'adresses suisses et français, les principales statistiques commerciales suisses et françaises, les tarifs douaniers, les tarifs de chemins de fer, etc., etc., et une *salle de lecture* où sont rassemblés un grand nombre de journaux et périodiques.

## DEMANDES D'EMPLOI

*Ingénieur diplômé de l'Ecole Polytechnique fédérale de Zürich* cherche situation en France, dans une entreprise électrique française ou suisse.

S'adresser au Secrétariat de la Chambre de Commerce suisse en France, qui peut fournir également d'autres adresses d'ingénieurs, chimistes, chefs de bureau, etc...